

EAGLES' WINGS YOUTH RANCH

Rancho Juvenil Eagles' Wings
Albert y Dianne Hagan, Administradores
P.O. Box 465 Mountainair, New Mexico 87036
Teléfono: (505) 847-0062 Fax: (505) 847-0644
E-mail: info@ewyouthranch.org Sitio Web: <http://ewyouthranch.org>

Aplicación para Campamento de Reunión y Programa de Mentores
AMBOS LADOS DEBEN SER LLENADOS COMPLETAMENTE. USE LETRAS DE MOLDE

Nombre del Joven (name) _____ Edad (age) _____ Género (gender) _____

Cumpleaños (birthday) _____ Grado (grade) _____ Pertenencia étnica (race) _____

Dirección Física (physical) _____ Ciudad (city) _____ Estado _____ ZIP _____

Dirección de Correo (mailing) _____ Ciudad (city) _____ Estado _____ ZIP _____

Condado (county) _____ Teléfono (home phone) _____ Celular (cell phone) _____

Direcciones de correo electrónico _____

Nombres de los Padres (guardian names) _____

Contacto de Emergencia _____ Teléfono de Emergencia _____

¿Toma algún medicamento? Cuales:

¿Tiene algún problema de salud? Explique:

OTRA INFORMACIÓN que podría ser importante al participar en actividades físicas:

SU RESPUESTA INMEDIATA ES REQUERIDA.
POR FAVOR LLÉNE EL FORMULARIO POR COMPLETO Y DEVUELVALO A LA DIRECCIÓN
ABAJO O ENVÍELO CON EL JOVEN A LA ACTIVIDAD.

Sigue en Página 2

EAGLES' WINGS YOUTH RANCH

Rancho Juvenil Eagles' Wings

Albert y Dianne Hagan, Administradores

P.O. Box 465 Mountainair, New Mexico 87036

Teléfono: (505) 847-0062 Fax: (505) 847-0644

E-mail: eagleswings@ewyouthranch.org Webpage: <http://ewyouthranch.org>

Reconocimiento de Riesgo para el Campamento y Ruta de Desafíos

(Debe ser enviado o mandado por fax con la firma)

Nombre del Participante (por favor use letras de molde) _____

El programa de campamento del Rancho Juvenil Eagles' Wings incluye recreación de aventura, tiro al arco, equitación, natación, casas de campaña, y la 'ruta de desafíos'. La ruta de Desafíos fue construida según estándares nacionales de la industria y se inspecciona anualmente. Instructores certificados lo dirigen. Cada esfuerzo posible se hace para garantizar la seguridad y la protección de los participantes. La participación en las actividades de la ruta de desafíos se deja a la voluntad del participante, es decir, no es obligatorio. En caso de algún accidente o enfermedad, el Rancho Juvenil Eagles' Wings hará todo lo posible para proporcionar primeros auxilios y, de ser necesario, organizar el transporte del joven a las instalaciones médicas más cercanas.

Un campista puede ser despedido del rancho si se descubre que trae armas, cuchillos, medicinas no autorizadas, alcohol, o alguna otra sustancia dañina. Los bolsos del campista, su chaqueta, sus bolsillos, etc. serán revisados al llegar al rancho para asegurar la seguridad de todos. Un campista será definitivamente despedido si actúa de una forma peligrosa con respecto a los demás o hacia sí mismo, o si se niega a participar cooperar en el programa de rancho.

Estoy consciente de que la participación de esta persona en el programa general y la ruta de desafíos en particular del Rancho Juvenil Eagles' Wings puede traer ciertos riesgos y peligros. Éstos incluyen, pero no se limitan a, los riesgos de estar en una zona rural, las fuerzas de la naturaleza, otras fuerzas mayores, y aquellos que existen debido al contenido del programa. Considerando estas actividades y el medioambiente, yo confirmo que asumo total responsabilidad por la decisión de inscribir a esta persona en el programa, y mantengo y mantendré a todo el personal y a los directores del Rancho Juvenil Eagles' Wings libres de toda responsabilidad y daño. Como tal niego mis derechos de reclamar, demandar, o poner queja por cualquier acción que pueda resultar de la participación de esta persona en cualquier actividad organizada por el Rancho Juvenil Eagles' Wings y su personal asociado. Los términos del presente servirán como una LIBERACIÓN Y ASUNCIÓN DE RIESGO para los herederos, ejecutores, administradores, y para todos los miembros de la familia de esta persona.

Entiendo todo lo susodicho y muestro mi acuerdo por mi firma debajo. También con mi firma debajo autorizo al rancho a actuar en mi nombre en cualquier situación de emergencia.

Firma del padre o guardián legal

Fecha

Al menos que sea especificado por otro lado, mi firma arriba también permite a Eagles' Wings usar una foto o dibujo de mi niño en sus materiales promocionales.